

No. 52365*

**Philippines
and
Myanmar**

Agreement between the Government of the Republic of the Philippines and the Government of the Republic of the Union of Myanmar on visa exemption for holders of ordinary passports. Manila, 5 December 2013

Entry into force: 4 January 2014, in accordance with article 9

Authentic text: *English*

Registration with the Secretariat of the United Nations: *Philippines, 2 December 2014*

**No UNTS volume number has yet been determined for this record. The Text(s) reproduced below, if attached, are the authentic texts of the agreement /action attachment as submitted for registration and publication to the Secretariat. For ease of reference they were sequentially paginated. Translations, if attached, are not final and are provided for information only.*

**Philippines
et
Myanmar**

Accord entre le Gouvernement de la République des Philippines et le Gouvernement de la République de l'Union du Myanmar relatif à l'exemption de visas pour les titulaires de passeports ordinaires. Manille, 5 décembre 2013

Entrée en vigueur : 4 janvier 2014, conformément à l'article 9

Texte authentique : *anglais*

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : *Philippines, 2 décembre 2014*

**Aucun numéro de volume n'a encore été attribué à ce dossier. Les textes disponibles qui sont reproduits ci-dessous sont les textes originaux de l'accord ou de l'action tels que soumis pour enregistrement. Par souci de clarté, leurs pages ont été numérotées. Les traductions qui accompagnent ces textes ne sont pas définitives et sont fournies uniquement à titre d'information.*

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

AGREEMENT
between
THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF THE PHILIPPINES
AND
THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF THE UNION OF
MYANMAR
on
VISA EXEMPTION FOR HOLDERS OF ORDINARY PASSPORTS

The **GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF THE PHILIPPINES** and the **GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF THE UNION OF MYANMAR**; hereinafter collectively referred to as “Parties”;

CONSIDERING the ASEAN Framework Agreement on Visa Exemption signed in Kuala Lumpur on 25 July 2006, and with the view to further strengthen friendly relations between the two Governments and peoples;

DESIRING to streamline the procedure for mutual travel of their citizens holding ordinary passports;

PURSUANT to the prevailing laws and regulations of the respective countries;

HAVE AGREED AS FOLLOWS:

ARTICLE 1

Citizens of either Party to this Agreement traveling with ordinary passports with at least 6 months validity will be exempted from any visa requirement to enter or depart from and transit through the territory of the other Party as provided under this Agreement.

ARTICLE 2

1. Citizens of either Party exempted from entry and transit visa requirements under Article 1 of this Agreement shall be entitled to stay in the territory of the other Party for no more than 14 days from the date of entry. In case of casual

obstacles, an extension of stay may be requested from the competent authorities of the other Party.

2. Citizens of either Party intending to enter the territory of the other Party and stay in excess of 14 days will require visas issued by the competent offices of that Party, subject to its national laws and regulations. Upon their entry into the other Party's country, an extension of stay may be requested from the competent authorities of that Party and pay the fee of extension of stay in accordance with the law and regulation of that Party.

ARTICLE 3

Citizens of either Party shall abide by the laws and regulations in effect in the other Party's country during their stay.

ARTICLE 4

Citizens of either Party traveling with ordinary passports may enter, depart from and transit through the territory of the other Party through international or local border cross-points.

ARTICLE 5

Either Party shall notify through diplomatic channels any changes to passports and provide specimen of new passports to the other Party at least 30 days prior to its use.

ARTICLE 6

Either Party may deny entry or shorten the permitted stay for citizens of the other Party if the competent authorities believe that is reasonable.

ARTICLE 7

1. Either Party may temporarily suspend the implementation of this Agreement either in full or in part for security, national defense, social orderliness and public health reasons.